

Nr. 03 / 2023  
Juni 2023  
Zugestellt durch  
Post.at



# Puppinger Eferdinger Land Gemeinde-Nachrichten

AMTLICHES MITTEILUNGSBLATT

## Puppinger Mostkost beim Weihlehner in Oberschaden

Am 28. Mai 2023 veranstaltete die Landjugend Eferding u.U. zum wiederholten Male die Puppinger Mostkost. Ein herzliches Dankeschön an die Mitglieder, die durch ihre zahlreichen Aktivitäten immer wieder unsere Gemeinde beleben!





## Aktuelles: Puppung wird öFIBER Glasfaser-Gemeinde!

Liebe Puppingerinnen & Puppinger,

das **öFIBER** Glasfaserprojekt in der Gemeinde ist derzeit in der intensiven Planungs- und Bauvorbereitungsphase angekommen. Derzeit werden die Abstimmungen mit den Baufirmen durchgeführt. Der Start des Ausbauprojektes ist mit Spätsommer diesen Jahres geplant.

„Die Hauptarbeiten beginnen im dritten Quartal 2023. Die Bauarbeiten werden in mehreren Teilen ausgeführt. Die erste Bauphase beinhaltet den Bau des zentralen, technischen Ortsverteilers sowie die Erschließung und Aktivierung der ersten Straßenzüge im Ortsgebiet.“, erklärt öGIG Projektleiterin Magdalena Lederer.

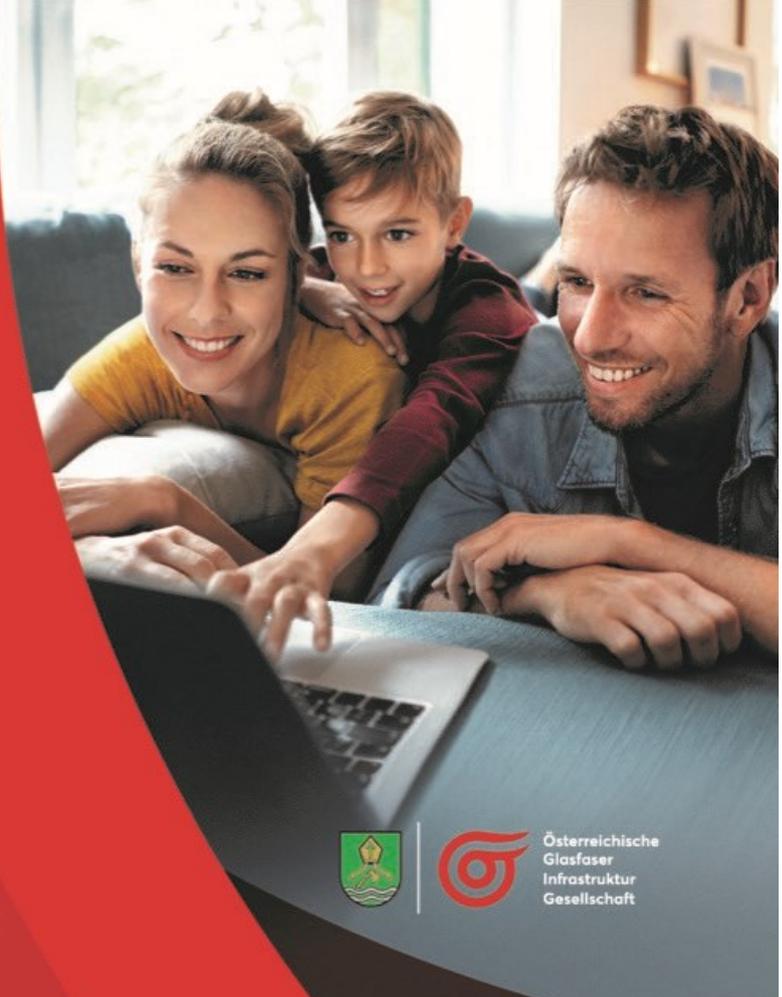
Die Gemeinde Puppung und die Österreichische Glasfaser-Infrastrukturgesellschaft freuen sich darauf, Sie bald mit der schnellsten Breitband-Technologie ausstatten zu können – **nämlich mit 100% echter Glasfaser.**

### Wie geht es jetzt weiter?

Die Bauarbeiten zur Verlegung Ihres persönlichen **öFIBER** Glasfaser-Anschlusses sind gerade in Vorbereitung. Wir informieren Sie zeitnah, wann der Ausbau bei Ihnen starten wird.

Für etwaige Fragen rund um den Glasfaser-Ausbau in Puppung steht die **kostenlose öGIG Serviceline unter 0800/202 700** (werktags, von 9 bis 16 Uhr) zur Verfügung.

Ihr Team der Österreichischen Glasfaser-Infrastrukturgesellschaft



# Puppung wird Glasfaser- Gemeinde.

Mehr Informationen unter  
[www.oefiber.at/puppung](http://www.oefiber.at/puppung)



Österreichische  
Glasfaser  
Infrastruktur  
Gesellschaft



Liebe Puppingerinnen!  
Liebe Puppinger!

Längst gehört neben Wasser, Kanal und Strom auch das Breitband-Internet zu unserer Grundversorgungsinfrastruktur. Daher freut es uns besonders, dass die Vorbereitungsarbeiten für den **Glasfaser-Ausbau in Puppung** planmäßig verlaufen und es nun bald losgeht. Dies bestätigte uns auch öGIG-Projektleiterin Magdalena Lederer.

Ein großer Teil der Puppingerinnen und Puppinger haben sich bereits für einen Glasfaseranschluss entschieden. Das zeigt, wie wichtig uns der Zugang zu dieser modernen Technologie ist. Auch jetzt können Spätere noch einen Glasfaser-Anschluss bei der öGIG unter [www.oefiber.at/puppung](http://www.oefiber.at/puppung) oder telefonisch unter 0800/20 27 00 bestellen. Der Baubeginn für den Glasfaser-Ausbau ist im Spätsommer geplant.

Nach intensiven Jahren der Berechnungen, aber auch nach zahlreichen Abstimmungsgesprächen mit Bund, Land und unserem Hochwasserschutzplaner, möchte ich in meinem Bürgermeisterbericht auch über den aktuellen Stand des geplanten Hochwasserschutzprojektes informieren. Den zuletzt größten Zeitaufwand verursachte dabei die vom Land Oö. beauftragten hydraulischen Abflussberechnungen, welche wir vor Kurzem in positiver Form übermittelt bekamen. Diese Daten werden aktuell von DI Huber in den Hochwasserschutz-Einreichplan eingearbeitet. Sobald ein Vorentwurf vorliegt bzw. ein Grundeinlöseplan mit Wertermittlungsgutachten erstellt wurde, werden wir gemeinsam mit dem Planungsbüro und Vertretern des Landes, alle betroffenen Liegenschaftsbesitzer bzw. Grundeigentümer kontaktieren, mit dem Ziel eine einvernehmliche Lösung zu finden.

## Wie ist die geplante weitere Vorgehensweise?

### 2023

- Abstimmung HWS Projekt mit Sachverständigen, Behörde und Planungscoordination Land Oö.
- Ergebnisse Grundwassermodell
- geotechnisches Gutachten
- Meilenstein Freigabe Vorentwurf AG und Planungscoordination Land Oö
- Meilenstein Grundverfügbarkeit für die Maßnahmenplanung
- Meilenstein Abstimmung mit Behörde

### 2024

- Fertigstellung des Einreichprojektes HWS Puppung
- Meilenstein wasser- und naturschutzrechtliche Einreichplanung bis Ende 2024

### 2025

- Rechtswirksamer Wasser- und naturschutzrechtlicher Bescheid
- Meilenstein Ausführungsplanung
- Meilenstein Ausschreibung mit Vergabeprozess

### 2026

- Möglicher Baubeginn Hochwasserschutz Puppung

Ich darf bei der Umfahrung Puppung/Karling noch berichten, dass die Kanalumlegungsarbeiten abgeschlossen sind und derzeit die Grundeinlöseverhandlungen laufen welche sich grundsätzlich positiv gestalten.

Abschließend wünsche ich allen Puppingerinnen und Puppinger einen schönen und erholsamen Sommer sowie allen Kindern eine schöne Ferienzeit.

Euer Bürgermeister

Der Bürgermeister,  
die Bediensteten sowie die  
im Gemeinderat  
vertretenen Fraktionen  
wünschen  
schöne und erholsame  
Ferien!





# Alle Neuigkeiten aus unserer Gemeinde und der Region Eferding

Mit unserem neuen, digitalen News-System werden **alle Neuigkeiten aus der Region automatisch zusammengeführt**. News von z.B. unseren Vereinen, der Feuerwehr, aus regionalen Zeitungen und von der Gemeinde selbst.



Bürgermeister Mario Hermüller



„Wir rücken auch digital näher zusammen! Eine oberösterreichische Technologie ermöglicht es uns, alle aktuellen Nachrichten rund um unsere Gemeinde und die Region Eferding automatisch zusammenzuführen – das heißt noch schneller zu erfahren, was sich in der Region tut. Das Engagement unserer Vereine, der ehrenamtlichen Funktionär:innen, von den Gemeinden selbst, das alles wird damit noch mehr in den Mittelpunkt gerückt. Mit unserem Partner Raiffeisen können wir diesen Service derzeit sogar kostenlos für unsere Gemeinde nutzen. Ein Digitalisierungsprojekt, das uns ohne laufenden Aufwand näher zusammenbringt.“

## Ein Newskanal verschiedene Zugänge.

Alle News rund um die Region Eferding und unsere Gemeinde findest du direkt auf den **Gemeinde-Websites** und integriert in in der **GEM2GO APP**.



Gemeinde-Website



<https://www.puppinger.at/>



GEM2GO APP



<https://www.gem2go.at/puppinger>

Ein gemeinsames Projekt von



Powered by **newsadoo** **GEM 2GO** **Raiffeisenlandesbank Oberösterreich**

## Eintragungsverfahren für Volksbegehren

Von **Montag, 19. bis einschließlich Montag, 26. Juni 2023** findet das Eintragungsverfahren für folgende Volksbegehren statt:

- **NEUTRALITÄT Österreichs JA**
- **Anti-gendern-Volksbegehren**
- **Verbot für Kinder-Instagram**
- **Untersuchungsausschüsse live übertragen**
- **Lebensmittelrettung statt Lebensmittelverschwendung**
- **Asylstraftäter sofort abschieben**
- **Umsetzung der Lebensmittelherkuntszeichnung**
- **Rettung unserer Sparbücher**
- **Staatsbürgerschaft für Folteropfer**



Die Stimmberechtigten können in **jeder Gemeinde** in den jeweiligen Text samt Begründung der Volksbegehren Einsicht nehmen und ihre Zustimmung zum Volksbegehren durch **einmalige eigenhändige Eintragung ihrer Unterschrift auf dem von der Gemeinde zur Verfügung gestellten Eintragungsformular** erklären. Die Eintragung muss nicht auf einer Gemeinde erfolgen, sondern kann mit einer qualifizierten elektronischen Signatur auch online getätigt werden ([www.bmi.gv.at/volksbegehren](http://www.bmi.gv.at/volksbegehren)).

Stimmberechtigt ist, wer am letzten Tag des Eintragungszeitraums das Wahlrecht zum Nationalrat besitzt (österreichische Staatsbürgerschaft, Vollendung des 16. Lebensjahres, kein Ausschluss vom Wahlrecht) und zum Stichtag 15. Mai 2023 in der Wählerevidenz einer Gemeinde eingetragen ist.

### Bitte beachten!

Personen, die bereits eine Unterstützungserklärung für dieses Volksbegehren abgegeben haben, können **keine** Eintragung mehr vornehmen, da eine getätigte Unterstützungserklärung bereits als gültige Eintragung zählt.

Am Gemeindeamt Popping können zu nachstehend angeführten Zeiträumen Eintragungen vorgenommen werden:

- Montag, 19. Juni 2023, 08:00 - 20:00 Uhr**
- Dienstag, 20. Juni 2023, 08:00 - 16:00 Uhr**
- Mittwoch, 21. Juni 2023, 08:00 - 16:00 Uhr**
- Donnerstag, 22. Juni 2023, 08:00 - 16:00 Uhr**
- Freitag, 23. Juni 2023, 08:00 - 16:00 Uhr**
- Samstag, 24. Juni 2023, geschlossen**
- Sonntag, 25. Juni 2023, geschlossen**
- Montag, 26. Juni 2023, 08:00 - 18:00 Uhr**

**Lichtbildausweis bitte nicht vergessen!**

## Erinnerungen bewahren - helfen Sie mit!

Es freut uns besonders, dass sich in unserer Gemeinde ein Team mit Deuschl H., Freller A. und Schlucker H. Bgm. a.D. gefunden hat, das Leben in Popping von einst und jetzt in Bildern dokumentiert.

Dies erfolgt in Form einer Topothek, welche ein umfangreiches Onlinearchiv ist, in dem Bilder und Dokumente gesammelt, archiviert und veröffentlicht werden.

**Helfen auch Sie mit, die Geschichte und Entwicklung von Popping nachzuverfolgen und stellen Sie altes Bildmaterial unserem Topothek-Team zur Verfügung.**

Die Originale verbleiben natürlich beim Besitzer. Es wird lediglich eine digitale Kopie vom Topothek-Team erstellt und mit ihrem Einverständnis online gestellt.

Wenn auch Sie zur Topothek mit Ihren „privaten Schätzen“ beitragen wollen, kontaktieren Sie gerne unseren Bürgermeister Mario Hermüller unter Tel. 0664/ 807 62444 oder per E-mail unter [bgm@popping.ooe.gv.at](mailto:bgm@popping.ooe.gv.at).



Am 12. April wurden bereits die angehenden Topothekare der Zukunftsraumgemeinden bei einer Schulung am Gemeindeamt Popping für ihre neue Aufgabe eingeschult.

## Finanzielle Unterstützung für zusätzliche außerschulische Förderung

**Das Land Oberösterreich unterstützt Familien durch einen Beitrag zu den Kosten, die im Zusammenhang mit einer zusätzlichen außerschulischen Förderung (Nachhilfeförderung) anfallen.**

Die Förderung soll vor allem dazu beitragen, dass Schüler auch in herausfordernden Zeiten gute Lernenerfolge erzielen und ihre Leistungen verbessern. Vor allem sollen Lerndefizite, insbesondere vor Prüfungen, Lernzielkontrollen und Schularbeiten bzw. im Falle einer Nachprüfung ausgeglichen sowie eine drohende negative Abschlussnote abgewendet werden. Die Förderhöhe beträgt 150 Euro pro Schüler und Semester (Wintersemester inkl. Semesterferien bzw. Sommersemester inkl. Sommerferien) und wird in Form eines Gutscheines eingelöst.

### Wer wird gefördert?

Schülerinnen und Schüler im Pflichtschulalter von der 1. bis zur 9. Schulstufe

### Was wird gefördert?

Die geförderte Nachhilfe beschränkt sich auf die Hauptgegenstände Deutsch, Mathematik oder Englisch bzw. eine zweite Fremdsprache.

### Wie wird gefördert?

Die Förderhöhe beträgt 150 Euro pro Schüler und Semester (Wintersemester inkl. Semesterferien bzw. Sommersemester inkl. Sommerferien) und wird in Form eines Gutscheines für einen Nachhilfeunterricht bei einer deklarierten professionellen Nachhilfeeinrichtung eingelöst, welche mit dem Land Oberösterreich eine entsprechende Vereinbarung hat.

### Welche Voraussetzungen müssen erfüllt sein?

Hauptwohnsitz des Schülers / der Schülerin in Oberösterreich Antragsstellung seitens der Schule für Schülerinnen und Schüler im Pflichtschulalter von der 1. bis zur 9. Schulstufe Die Schülerin / der Schüler wird zum Zeitpunkt der Antragstellung bereits nach den gegebenen Möglichkeiten an der Schule gefördert

### Abwicklung / Antragstellung

Die Antragsstellung kann direkt von den Eltern oder seitens der Schule für Schülerinnen und Schüler im Pflichtschulalter von der 1. bis 9. Schulstufe (alle Schultypen) durchgeführt werden.



### Jetzt bei der „Genussradeln“-Challenge die eigene Region erradeln

Sie wollen die eigene Region besser kennenlernen? Dann sind die 15 neuen E-Bike Genussstouren von Schärding bis Grein genau das Richtige für Sie.

Auf den Rundrouten, die vom Inn- oder Donauradweg abzweigen, lässt man einige Höhenmeter hinter sich und wird mit traumhaften Ausblicken auf die Flusslandschaften belohnt. Neben den Aussichten gibt es auf den Touren vieles zu entdecken: Handwerksbetriebe mit langer Tradition, Küchenchef:innen mit großer Liebe zum Genuss oder Produzent:innen und Direktvermarkter:innen, die nur so sprudeln vor neuen Ideen.

### In den Sattel, fertig, los ...

Die Donau Oberösterreich ruft zur „Genussradeln Challenge 2023“. Wer sich bis 30. September aufs Bike schwingt und bei der Challenge mindestens 45 von 65 Wegpunkte (POIs) sammelt, auf den warten tolle Preise. Jetzt gleich mitmachen! Alle Informationen gibt es unter: [www.donauregion.at/challenges](http://www.donauregion.at/challenges)

 Auch in den sozialen Netzwerken ist die Donauregion zu finden:

 /donauregion  
 @donauregion  
 /DonauregionOÖ





## Oö. Schulkostenbeihilfe - Familienzuschuss

Die finanzielle Unterstützung im schulischen Bereich ist dem Land Oberösterreich ein wichtiges Anliegen. Dementsprechend werden ua. mehrtägige Schulveranstaltungen finanziell gefördert, im aktuellen Schuljahr sogar in doppelter Höhe.

### Oö. Schulkostenbeihilfe

Familien können beim Land Oberösterreich eine „Schulkostenbeihilfe“ beantragen. Dafür hat die Oö. Landesregierung einmalig 5 Millionen Euro bereitgestellt. Ziel der Förderung ist, einkommensschwache Familien durch einen Beitrag zu den Kosten, die im Zusammenhang mit dem Schulbesuch eines Kindes im Pflichtschulalter anfallen, finanziell zu unterstützen.

### Förderkriterien

- Für Schüler\*innen, die im Schuljahr 2022/23 der Schulpflicht unterliegen und eine Schule besuchen
- Hauptwohnsitz in OÖ
- Förderung wird als nichtrückzahlbarer Einmalzuschuss unter Berücksichtigung der sozialen Ausgewogenheit (Einkommensobergrenzen) gewährt
- Förderhöhe beträgt 150,00 Euro pro Schüler\*in im Schuljahr 2022/23
- Antrag ist bis spätestens 31.07.2023 zu stellen

Weitere Informationen und das Online-Antragsformular sind unter [www.familienkarte.at](http://www.familienkarte.at) verfügbar.

## Schulveranstaltungshilfe des Land OÖ

Die Finanzierung mehrtägiger Schulveranstaltungen ist für Eltern oftmals mit großen finanziellen Belastungen verbunden. Um diese Familien finanziell zu unterstützen und den Kindern die Teilnahme an Schulveranstaltungen zu ermöglichen, unterstützt das Land Oberösterreich mit der „OÖ Schulveranstaltungshilfe“.

Eine finanzielle Unterstützung erhalten Eltern von Schülerinnen und Schülern, die eine oberösterreichische Pflichtschule besuchen (VS, MS, Poly, LWFS) und mindestens ein Kind im Laufe des Schuljahres an einer 4-tägigen Schulveranstaltung teilgenommen hat oder mehrere Kinder an mehrtägigen Schulveranstaltungen mit mindestens einer Nächtigung außerhalb des Schulstandortes teilgenommen haben.

Die Höhe des Zuschusses für 2-tägige Schulveranstaltungen beträgt 50 Euro, für 3-tägige Schulveranstaltungen 75 Euro, für 4-tägige Schulveranstaltungen 100 Euro und für 5-tägige und längere Schulveranstaltungen 125 Euro.

Nimmt ein Kind in einem Schuljahr an mehreren Schulveranstaltungen teil, wird empfohlen, den Zuschuss für den längeren dieser Aufenthalte zu beantragen.

**Einreichfrist:** Bis spätestens 3 Monate nach Ende des laufenden Schuljahres (31. Oktober).

## Schulveranstaltungshilfe für Pflichtschüler

Bereits seit einigen Jahren besteht in der Gemeinde Puppung die Möglichkeit, einen Zuschuss für Schulveranstaltungen von Pflichtschülern zu erhalten.

**Alle Puppinger Pflichtschüler bekommen für jede auswärtige Nächtigung bei einer Schulveranstaltung eine Förderung von € 15,00 pro Nacht.**

Diese Beihilfe ist gehaltsunabhängig und kann während des Schuljahres, in dem die Schulveranstaltung stattgefunden hat, mittels Antragsformular und Teilnahmebestätigung in Anspruch genommen werden.

Das Antragsformular sowie die vollständigen Richtlinien erhalten Sie am Gemeindeamt oder stehen Ihnen unter [www.puppung.at](http://www.puppung.at) jederzeit zum Download bereit.





## Gemeindegebühren

### Erleichterung der Zahlungsverpflichtungen mit einem SEPA-Lastschrift Mandat

Die regelmäßig wiederkehrenden Zahlungen für Gemeindeabgaben (oft in wechselnder Höhe) lassen sich sehr bequem über das Girokonto mit einem Abbuchungsauftrag (=SEPA-Lastschrift-Mandat) begleichen. Damit erfolgen Ihre Zahlungen immer termingerecht.

#### Vorteile

- Sie laufen nicht mehr Gefahr, wegen eines Versehens einen Zahlungstermin zu versäumen und dadurch unnötig Mahngebühren und Säumniszuschlag in Kauf zu nehmen.
- Die Abbuchung vom Girokonto kommt Ihnen bei den meisten Banken wesentlich billiger als die Überweisung per Zahlschein.

Selbstverständlich können Sie die SEPA-Lastschrift bei uns jederzeit widerrufen und für den Fall der Fälle besteht ein Rückrufsrecht von 56 Tagen.

#### Was ist zu tun?

- IBAN und Bankbezeichnung im Formular ergänzen (finden Sie auf Ihrer Maestro-Karte oder im Online-Banking)
- SEPA-Lastschrift-Mandat unterschreiben, abtrennen und uns übermitteln.

Helfen Sie mit - machen wir die Verwaltung einfacher. Wir laden Sie ein, von diesem Angebot Gebrauch zu machen.

### Bankeinzugsermächtigung / SEPA-Lastschrift-Mandat

#### Zahlungsempfänger

**Zahlungsempfänger:**  
Gemeindeamt Puppung  
Puppung 13, 4070 Puppung

IBAN: AT45 3418 0000 0190 9555

#### Zahlungspflichtiger

Name

Anschrift

IBAN

BIC

#### Bei (genaue Bezeichnung des Kreditunternehmens)

**Zahlungsart**

wiederkehrende Zahlung

Einmalige Zahlung

#### Kundenwunsch

Neu

Widerruf

Änderung folgender Daten: \_\_\_\_\_

Ich ermächtige/Wir ermächtigen den oben genannten Zahlungsempfänger, Zahlungen von meinem/unserem Konto mittels SEPALastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein/weisen wir unser Kreditinstitut an, die vom Zahlungsempfänger auf mein/unser Konto gezogenen SEPA-Lastschriften einzulösen. Ich kann/Wir können innerhalb von 8 Wochen, beginnend mit Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem/unserem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

Ort, Datum

kontomäßige Zeichnung



Oö. Wohn- und Energiekosten-Bonus von 3. April bis 30. Juni 2023 beantragen

**OBER-  
ÖSTERREICH  
HILFT!**

Mit **200 bis  
400 Euro**



### Mein Land hilft – mit bis zu 400 Euro!

Um private Haushalte bei der Bewältigung steigender Wohn- und Energiekosten zu unterstützen, gibt es jetzt zusätzlich den **neuen Oö. Wohn- und Energiekosten-Bonus für das Jahr 2023**. Dieser kann einmalig **von 3. April bis 30. Juni 2023** online beantragt werden. Insgesamt sind rund 290.000 Haushalte anspruchsberechtigt – das sind etwa 45 % aller Haushalte in Oberösterreich.

### Wie bekomme ich den Oö. Wohn- und Energiekosten-Bonus?

- Ihr **Hauptwohnsitz** ist in Oberösterreich und war dies auch schon vor dem 2. März 2023.
- Sie leben **allein** im Haushalt und haben im Jahr 2022 nicht mehr als **27.000 Euro brutto** verdient.
- Oder es leben **mehrere Personen** im Haushalt, die im Jahr 2022 in Summe nicht mehr als **65.000 Euro brutto** verdient haben.

### Wie hoch ist der Bonus?

Einpersonen-Haushalt	200 Euro
Mehrpersonen-Haushalt, ohne Kinder unter 18 Jahren	200 Euro
Mehrpersonen-Haushalt, 1 Kind unter 18 Jahren	300 Euro
Mehrpersonen-Haushalt, 2 oder mehr Kinder unter 18 Jahren	400 Euro

### So einfach können Sie den Bonus beantragen:

Antragsformular ausfüllen auf  
[www.ooe.gv.at/energiekostenbonus](http://www.ooe.gv.at/energiekostenbonus)

Geben Sie bitte an:

- Ihre **persönlichen Daten** (Antragsteller/in)
- **Namen und Geburtsdaten** aller Personen mit Hauptwohnsitz an der angegebenen Adresse
- **Höhe des Jahresbruttoeinkommens 2022** aller Personen, die im Haushalt gemeldet sind
- **Österreichische Bankverbindung**, an die der Bonus ausbezahlt werden soll

**Service-Hotline: 050 4250 4250**  
Montag bis Freitag: 08:00 bis 17:00 Uhr



Hier geht's  
zum Antrag  
und zum  
Erklärvideo

**Bitte beachten:** Ihre Angaben werden automatisch überprüft. Wissentlich unrichtige Angaben können strafrechtlich verfolgt werden. Über die Prüfung Ihres Antrages werden Sie per E-Mail oder Post informiert.

### Kein Internet-Anschluss oder Probleme beim Ausfüllen?

Dann wenden Sie sich an Ihre **Wohnsitzgemeinde bzw. Ihren Magistrat**. Die Bürgerservicestellen leisten im Fall des Falles Hilfe bei der Dateneingabe.

**WICHTIGE HINWEISE!** 1. Ihre Angaben im Online-Antragsformular werden mit dem Zentralen Melderegister (Kontrolle der Personen im Haushalt) und dem Transparenzportal des Bundesministeriums für Finanzen (Kontrolle des Jahresbruttoeinkommens der Personen im Haushalt) abgeglichen. 2. Pro Haushalt kann nur ein Antrag gestellt werden. Der Bonus wird nur einmalig gewährt. 3. Es besteht kein Rechtsanspruch. Zu Unrecht bezogene Leistungen werden zurückgefordert. 4. Nicht antragsberechtigt sind: Personen, die ihren Hauptwohnsitz in zielgruppenspezifischen betreuten Wohnformen haben, die im Wesentlichen aus öffentlichen Mitteln finanziert werden (u. a. Alten- und Pflegeheime, Wohnrichtungen für Menschen mit Beeinträchtigung, Studentenheime, Grundversorgungsquartiere, ...), Asylwerbende, Subsidiär Schutzberechtigte und Vertriebene. 5. Änderungen vorbehalten.

Amt der Oö. Landesregierung, Direktion Soziales und Gesundheit, Bahnhofplatz 1, 4021 Linz | Mail: [entlastung@ooe.gv.at](mailto:entlastung@ooe.gv.at)





## Auf gute Nachbarschaft - Lärmbelästigung vermeiden

Die Freiheit des Einzelnen endet dort, wo der Nachbar beeinträchtigt wird. Dies gilt insbesondere dann, wenn es um Lärmbelästigung in der Nachbarschaft geht. Immer wieder gehen bei der Gemeinde Beschwerden wegen nachbarschaftlicher Lärmbelästigung ein. Sei es Rasenmähen und sonstige maschinelle Arbeiten an Sonn- und Feiertagen, ausgelassene Feierlichkeiten oder aber auch der Lärm von Tieren (vor allem Hundegebell)

**Insbesondere sollte das Rasenmähen und die Benutzung anderer lärmintensiver Gartengeräte an Sonn- und Feiertagen und in den Abendstunden vermieden werden.**

Im Sinne gut nachbarschaftlicher Beziehungen wird daher wiederum eindringlich gebeten, Rücksicht auf Ihre Nachbarn zu nehmen und im Fall des Falles das direkte Gespräch zu suchen.



## Sträucher und Äste im Straßenraum

Oft ragen Äste von Sträuchern und Bäumen von Privatgrundstücken in den Lichtraum von Gemeindestraßen und Güterwegen. Um das erforderliche Lichtprofil zu wahren, sind überragende Teile der Äste zu entfernen.

Gemäß Straßenverkehrsordnung gehört es zu den Pflichten jedes Grundeigentümers, den Straßenraum sowie das Lichtraumprofil in der Höhe von 4,5 m über der Straßenoberkante frei von Ästen zu halten.



Ein gefahrloses Benutzen der Straßen, Wege und Gehsteige - insbesondere der Zu- und Ausfahrten sowie bei Kreuzungen - hilft jedem.

**In diesem Sinne bitten wir um Ihre Mithilfe, die Straßen und Gehwege in unserer Gemeinde sicher zu gestalten.**

## Waldbrandschutzverordnung

Aufgrund des § 41 Abs. 1 des Forstgesetzes 1975, BGBl.Nr. 440/1975 in der geltenden Fassung, wird verordnet:

### § 1 Schutzmaßnahmen

In den Waldgebieten aller Gemeinden des Bezirkes Eferding sowie in deren Gefährdungsbereichen **sind jegliches Anzünden von Feuer und das Rauchen verboten.**

Der Gefährdungsbereich ist überall dort gegeben, wo die Bodendecke oder die Windverhältnisse das Übergreifen eines Bodenfeuers oder eines Feuers durch Funkenflug in den benachbarten Wald begünstigen.

### § 2 Bekanntmachung des Verbots

Waldeigentümerinnen und Waldeigentümer dürfen dieses Verbot in geeigneter Weise ersichtlich machen (§ 41 Abs.3 Forstgesetz 1975).

### § 3 Strafbestimmungen

Übertretungen nach § 1 werden nach § 174 Abs. 1 lit. a Ziffer 17 Forstgesetz 1975 mit einer Geldstrafe bis zu 7.270,00 Euro oder mit einer Freiheitsstrafe bis zu 4 Wochen bestraft. Bei Vorliegen besonders erschwerender Umstände können die beiden Strafen nebeneinander verhängt werden.

### § 4 Schlussbestimmungen

Diese Verordnung wird in der Amtlichen Linzer Zeitung und durch Anschlag an der Amtstafel der Bezirkshauptmannschaft Eferding (Publikation im Internet unter [www.bh-gr-ef.gv.at](http://www.bh-gr-ef.gv.at)) sowie der Gemeindeämter des Bezirkes Eferding kundgemacht.

Die Waldbrandschutzverordnung tritt mit Ablauf des **31. Oktober 2023 außer Kraft.**



## Flurreinigungs-Aktion Hui statt Pfui 2023



Vielen herzlichen Dank an rund 40 Puppinger und Puppingerinnen (Foto nicht vollständig), die auch im heurigen Jahr wieder tatkräftig dazu beigetragen haben, unsere Gemeinde von unachtsam weggeworfenen Müll zu befreien und damit ein Zeichen für den Umweltschutz zu setzen. Gemeinsam wurden heuer 42 Säcke Müll aus unseren Feldern, Wäldern, Wiesen und Bächen entfernt. Als Zeichen der Anerkennung wurden die Teilnehmer von Bürgermeister Mario Hermüller im Auhof-Buffer in Brandstatt zum Mittagessen eingeladen.

## Lokalausgutschein Biotonne

Da es in der Vergangenheit immer wieder zu Problemen im Zusammenhang mit der Biotonnenentleerung bzw. -reinigung gekommen ist, machte sich unser Bürgermeister Mario Hermüller persönlich ein Bild über den Ablauf und begleitete das Team der Fa. Zellinger auf einem Teil ihrer Tour. Dabei konnte er sich davon überzeugen, dass das Fahrzeug über eine innovative Technik verfügt – die Biotonne wird angehoben, geleert bzw. kommen bei einer Reinigung automatisch die Waschdüsen zum Einsatz. Dieser Vorgang sieht genauso aus, als ob eine Tonne geleert wird.

**Wichtig: Bitte stellen Sie die Biotonne gut sichtbar und zeitgerecht an die Abholstelle. Die Sammelbehälter müssen am jeweiligen Abholtag ab 06:00 Uhr am Straßenrand bereitgestellt werden.**

Beim Lokalausgutschein konnten über 30 Biotonnen nicht entleert bzw. gereinigt werden, da diese nicht bereitgestellt waren!

Gerade in der warmen Jahreszeit oder bei der ersten Reinigung im Jahr kann es aber auch immer wieder vorkommen, dass Rückstände in der Biotonne bleiben. Deshalb sollte unbedingt darauf geachtet werden, dass der Inhalt weitgehend trocken bzw. nicht zu feucht ist. Zu diesem Zweck kann man die Tonne mit Zeitungspapier auslegen oder Küchenabfälle in dieses einwickeln.

Zeitungsapier saugt die Feuchtigkeit auf und verzögert den Fäulnisprozess. Optimal wäre es auch, wenn beispielsweise Gartenabfälle zunächst trocken gelagert werden bevor sie in die Biotonne geworfen werden. Wichtig ist aber auch die Wahl des Standorts. Gerade die Biotonne sollte nicht der prallen Sonne ausgesetzt sein, sondern einen schattigen Platz haben.



Sackerl aus Maisstärke dürfen natürlich als Vorsammelhilfe verwendet werden, da sie rückstandsfrei verrotten.

Plastiksackerl, original verpackte Lebensmittel, Alukapseln, tote Tiere, Katzenstreu oder Hundekot, Zigarettenstummel - all das und noch viel mehr hat im Bioabfall nichts verloren!

Leider finden sich diese Verunreinigungen aber immer wieder in den Tonnen. Bitte achten Sie daher darauf, dass keine Fremdstoffe in die Biotonne geworfen werden.

Vielen Dank für Ihre Unterstützung.



## Eisstockmeisterschaft 2023

Am 11. März 2023 fand unsere Gemeindemeisterschaft im Eisstockschießen im Gasthof Schickerbauer statt. 11 Moarschaften kämpften um den diesjährigen Titel des Gemeindemeisters und am Ende setzte sich die Moarschaft „Klinglmayr Herbert“ mit Klinglmayr Herbert, Aumayr Reinhard, Rötzer Siegfried und Laus Rudolf in einem spannenden Finale durch.

Der ausgehändigte Wanderpokal (stammend aus dem Jahr 1987 und gesponsert von Eibensteiner Gregor) kann im Gemeindeamt besichtigt werden. Beim dritten Gewinn derselben Moarschaft darf dieser behalten werden. Wir hoffen auch im kommenden Jahr wieder auf zahlreiche Puppinger Teilnehmer! „Stock Heil!“

Ausschuss Obmann  
Pelzeder Gerhard



Die Siegermoarschaft „Klinglmayr Herbert“ mit Klinglmayr Herbert, Aumayr Reinhard, Rötzer Siegfried und Laus Rudolf.



Zweiter Platz Moarschaft „ESV-Schicki“



Dritter Platz Moarschaft „Seniorenbund Puppung“

**Die Gemeinde Puppung, allen voran Bürgermeister Mario Hermüller und Sportausschussobmann Gerhard Pelzeder möchten sich nochmals bei allen TeilnehmerInnen und Verantwortlichen für das gelungene Turnier recht herzlich bedanken.**

## Einladung zum Seniorentag

**Herzlich eingeladen sind alle Puppinger Seniorinnen und Senioren ab dem 70. Lebensjahr mit (Ehe)partner am**

**Freitag, 29. September von 11:00 - 15:00 Uhr im Gasthof Dieplinger**



Die Gemeinde Puppung und die Mitglieder des Ausschusses für Seniorenangelegenheiten laden alle Puppinger Seniorinnen und Senioren ab dem 70. Lebensjahr mit (Ehe)partner herzlich zum heurigen Seniorentag im Landgasthof Dieplinger ein. Genaueres bezüglich Programm, Mittagsmenü usw. wird Ihnen in einem persönlichen Schreiben bekanntgeben.

**Wir freuen uns auf ein gemütliches Beisammensein!**

## Traditionen bewahren



Wir, die Mitglieder der Landjugend Eferding Umgebung freuen uns, über zwei gelungene Projekte im Mai in Puppinger berichten zu können. Den Beginn machten wir am 1. Mai mit dem traditionellen „Maibaum aufstellen“. In der Vorwoche wurde der Baum geschnitten, geschält und ein Kranz gebunden. Danke an Bürgermeister Mario Hermüller, der uns bei diese Arbeiten mit einer Jause versorgte. Ein weiterer Dank gilt der Therapiestation Erlenhof, welche freundlicherweise den Baum zur Verfügung gestellt haben sowie der Firma Glatzhofer, die unentgeltlich für das Aufstellen des Baumes einen Kranwagen zur Verfügung stellte.

Anschließend konnten wir uns voll auf unsere Puppinger Mostkonzentrieren. Eine Woche lang waren wir mit den Aufbauarbeiten wie Halle auszuräumen, Bar, Schank und Tische aufstellen beschäftigt, und allein für die Erdbeer-Most-Bowle investierten wir einen ganzen Nachmittag. Wir freuen uns, dass so viele Besucher sich auf den Weg zum Weihlehner nach Oberschaden gemacht haben. Neben der Mostprämierung und der Umrahmung durch die „4070er“ des Musikvereins Eferding, wurden

natürlich der LJ-Most und Apfelsaft sowie Scharntner Schnäpse verkauft. Wir bedanken uns bei den Bäuerinnen der Ortschaft Puppinger, für die Unterstützung beim Brot machen und Kuchen verkaufen und bei der Familie Hehenberger, die auch heuer wieder ihren Hof zur Verfügung gestellt haben. Wir freuen uns bereits jetzt auf nächstes Jahr, wenn es wieder heißt „Da Most g´hört kost!“

In nächster Zeit sind wir beim Festival der Vereine in Puppinger vertreten, wo wir die Besucher wieder mit Bratwürstel, Kartoffelspiralen und Kuchen versorgen dürfen. Die Kartoffelspiralen werden wir ebenso am Partnerschaftsfrühschoppen in Eferding verkaufen. Des Weiteren stehen verschiedene Bewerbe wie die Agrar- und Genussolympiade oder das Sportfest auf Bezirksebene an. Unsere nächsten Stammtische finden am 21.07. und am 18.08. ab 19:30 Uhr statt.

Weitere Termine und Infos rund um die Landjugend Eferding Umgebung gibt es auf Instagram [@landjugend\\_everdingumgebung](https://www.instagram.com/landjugend_everdingumgebung), bei Clara Außerwöger (0660/6114586) oder anderen LJ-Mitgliedern. Wir freuen uns über jedes neue Gesicht!





**Leistungsbewerbe- und Prüfungen:**

Ein wichtiger und wesentlicher Bestandteil der Ausbildung im Feuerwehrwesen sind Leistungsbewerbe und Leistungsprüfungen. In den vergangenen Monaten stellten sich wieder einige Kameraden/innen der Feuerwehr Puppung dieser Herausforderung: **Stefan Miniberger** absolvierte Anfang März an der Landesfeuerwehrschule die Leistungsprüfung "FKAE" (eh. Funkleistungsabzeichen) in der höchsten Stufe Gold, die Kameraden **Philipp Artmayr**, **Andreas Sieburg** und **Julian Allersdorfer** Mitte März die **Atemschutzleistungsprüfung** Bronze, und zuletzt glänzte unsere **Feuerwehrjugend** (gemeinsam mit der Feuerwehrjugend Hinzenbach) beim **Abschnittsbewerb** in Haizing in den Disziplinen Bronze und Silber, wobei sich unsere Bronzegruppe sogar den Tages-sieg sichern konnte. Wir gratulieren herzlich zu den tollen Leistungen!



Miniberger FKAE Gold



Atemschutzleistungsprüfung Bronze



Jugend-Abschnittsbewerb in Haizing

**Ausbildung:**

Im April wurde unser aktive Einsatzmannschaft wieder verstärkt: **Paulina Schapfl** und **Christoph Raab** konnten nach monatelanger Vorbereitung die **Truppmannausbildung** (eh. Grundlehrgang) erfolgreich abschließen. Ebenso absolvierte unser Gruppenkommandant des Kleinlöschfahrzeuges, **Philipp Artmayr**, den **Zugskommandantenlehrgang** an der Landesfeuerwehrschule – Danke für eure Ausbildungsbereitschaft!





**Florianifeier und Wings for Life Word Run:**

Am Sonntag, 7. Mai durften wir wieder mit den Feuerwehren Eferding, Hinzenbach und Fraham die traditionell gemeinsame **Florianifeier** abhalten. Nach dem Gottesdienst in der evangel. Kirche Eferding und der Defilierung am Stadtplatz, fand die Feier im Gasthaus Dieplinger einen gemütlichen Ausklang - von dort starteten auch sogleich um 13.00 Uhr einige Kameraden/innen zum **Wings for Life World Run** und wurden nach in Summe knapp 93 gelaufenen Kilometern gebührend im Feuerwehrhaus willkommen geheißen.



**Einsätze 2023:**

Das bisherige Einsatzjahr 2023 gestaltete sich für die Feuerwehr Puppung bis dato glücklicherweise ruhig – trotzdem mussten in den ersten 5 Monaten des Jahres 11 Alarmierungen abgewickelt werden. Schwerpunkt waren hierbei vor allem Einsätze auf Verkehrswegen: So wurden beispielsweise im Bereich Goldenberg und in der Leumühle Ölspuren gebunden bzw. mussten wir Ende April zu einem Verkehrsunfall in Hacking ausrücken, welchen wir jedoch nach Eintreffen der ortszuständigen Feuerwehr Hartkirchen dieser übergeben konnten.



Verkehrsunfall in Hacking



Ölspur in der Leumühle  
Foto (c) laumat.at/  
Albert Mikovits

STRASSENFEST

02. - 03. September  
in Unterschaden

**Samstag, 02. September**  
ab 16:00 Uhr **Tag der offenen Tür**  
ab 19:00 Uhr **Segnung Feuerwehrhaus-Zubau**  
für das leibliche Wohl ist gesorgt

am Abend:  
Barbetrieb

**Sonntag, 03. September**  
ab 10:00 Uhr **Frühschoppen**  
u.a. Hendl vom Holzgrill, Kinderhüpfburg

Freiwillige Feuerwehr Puppung

Der Reinerlös dient dem Ankauf von Feuerwegeräten und der Aufrechterhaltung der Schlagkraft

Mit freundlicher Unterstützung:



## Ferienkalender 2023

Bald ist es wieder soweit und die wohlverdienten Schulferien unserer Kinder beginnen. Um keine Langeweile aufkommen zu lassen, wurde auch heuer wieder ein Ferienkalender der Zukunftsraumgemeinden mit den unterschiedlichsten Freizeitangeboten zusammengestellt. Diese werden auch in

den Schulen und Kindergärten ausgeteilt und liegen auf den Gemeindeämtern der Zukunftsraumgemeinden zur freien Entnahme auf. Ein kurzer Überblick des Ferienangebotes der Gemeinde Puppung haben wir untenstehend für Euch zusammengefasst! Schöne Ferien!

14

**Kräuterführung**



Juli

6-9 J.

€ 10,-

Wir entdecken die Kräuter um uns herum und lernen ihre Verwendung. Die gesammelten Pflanzen werden zu einem leckeren Aufstrich und eine Kräutermilch verarbeitet und bei einem Picknick verkostet. Abschließend darf jedes Kind ein duftendes Kräutersäckchen für zu Hause befüllen.

1. Termin: 14.07.2023 (Ersatztermin bei Schlechtwetter: 21.07.2023)  
2. Termin: 28.07.2023 (Ersatztermin bei Schlechtwetter: 04.08.2023)

Zeit: 9:00-11:00 Uhr  
Treffpunkt: Parkplatz beim Kindergarten Ludiggasse, Eferding  
Kosten: € 10,- pro Kind  
Teilnehmer: max. 10 Kinder  
Mitbringen: Bitte dem Wetter entsprechende Kleidung achten (Kopfbedeckung, Sonnenschutz etc.)  
Anmeldung: Tel. 0677/616 898 26 oder per E-Mail: kraustaudn@gmx.at  
Veranstalter: Krautstaudn, Claudia Wagner, Dipl. Kräuterpädagogin

21

**Spielend lernen im Wald**



August

5-7 J.

€ 12,-

Ein spannender Vormittag im Wald. Wir lernen auf spielerische Art den Wald und seine Bewohner kennen. Wir spazieren zu einem nahegelegenen Waldstück, das uns alles bietet, um drei vergnügliche und lehrreiche Stunden zu verbringen. Im Spiel erleben die Kinder die Natur mit allen Sinnen. So wird eine respektvolle und wertschätzende Beziehung zur natürlichen Umwelt aufgebaut.

Zeit: 9:00-12:00 Uhr  
Treffpunkt: Parkplatz vis-a-vis Gstalthenhof Nr. 8 (Nähe Flugplatz Puppung)  
Kosten: € 12,-/Kind, Geschwisterkinder: € 10,-/Kind  
Anmeldung: Eva Glattau, Tel. 0699/1505 8776 oder per E-Mail: eva.glattau@baumliebe.at oder über www.baumliebe.at/termine  
Veranstalter: Zertifizierte Waldpädagogin Eva Glattau

18

**Forschend lernen im Wald**



Juli

8-12 J.

€ 12,-

Willkommen in der Welt der Waldforscher! Wir spazieren zu einem nahegelegenen Waldstück, um drei vergnügliche und lehrreiche Stunden zu verbringen. Es wird gesammelt, gebaut, untersucht, gestaunt und dabei viel gelernt. Im Spiel erleben die Kinder die Natur mit allen Sinnen. So wird eine respektvolle und wertschätzende Beziehung zur natürlichen Umwelt aufgebaut.

Zeit: 9:00-12:00 Uhr  
Treffpunkt: Parkplatz vis-a-vis Gstalthenhof Nr. 8 (Nähe Flugplatz Puppung)  
Kosten: € 12,-/Kind, Geschwisterkinder: € 10,-/Kind  
Anmeldung: Eva Glattau, Tel. 0699/1505 8776 oder per E-Mail: eva.glattau@baumliebe.at oder über www.baumliebe.at/termine  
Veranstalter: Zertifizierte Waldpädagogin Eva Glattau

22.-23.

**Schmetterlings Tanzworkshop**



August

6-10 J.

€ 20,-

In diesen 2 Stunden tanzen und bewegen wir uns zur zauberhaften Musik. Spaß am künstlerischen Ausdruckstanz und Eintauchen in eine fantastische Reise durch den Klostergarten sind garantiert.

Zeit: jeweils 9.30-11.30 Uhr  
Veranstaltungsort: Klostergarten Puppung (nur bei Schönwetter)  
Kosten: € 20,-  
Teilnehmer: 10 Kinder  
Mitbringen: Trinkflasche  
Anmeldung: beim Gemeindeamt Puppung, Tel. 07272/2331  
Veranstalter: Gesunde Gemeinde Puppung

## Großes Hoffest am Bio-Bauernhof



Buntes Rahmenprogramm von 10 - 17 Uhr  
Unterschaden 5  
4070 Puppung  
Eintritt frei



FEIERE MIT UNS 33 JAHRE BIO-LEIDENSCHAFT



www.biohof.at

Ilse und Günter Achleitner öffnen ihre Hofstore und laden zum großen Hoffest am **9. September am Bio-Bauernhof Achleitner** in Unterschaden. Es erwartet dich ein buntes Programm mit interessanten Vorträgen, großem Kunsthandwerksmarkt, hochwertige Bio-Lebensmittel zum Verkosten verschiedenster Bio-Partner, nachhaltige Innovationen, Live-Cooking und Felder-Rundgänge. Mit einer „rollenden Biokiste“, einer Stroh Hüpfburg, Schatzsuche am Feld und einem Puppentheater ist auch bestens für die Unterhaltung der kleinen Gäste gesorgt.

Für gute Stimmung begleiten musikalisch die „Floraphoniker“ und „Leinöl“ durch den Tag. Kulinarisch wirst du mit hausgemachten Köstlichkeiten z.B. Kärntner Kasnudeln, Hühnerkeulen, Gulasch, Curry und Co verwöhnt – 100% Bio garantiert. Um 14.00 Uhr findet die offizielle Hofübergabe an Sohn Andreas Achleitner statt, bei der wir gemeinsam Ilse und Günter Achleitner in die wohlverdiente Pension geleiten.

**9. September 2023 von 10:00 – 17:00 Uhr**  
**Unterschaden 5**  
**Eintritt Frei**

Das Hoffest ist als Green Event ausgezeichnet – komm am besten zu Fuß oder mit dem Fahrrad! Mehr Infos findest du unter:

[www.biohof.at/termine/hoffest](http://www.biohof.at/termine/hoffest)



## Nachhaltiges Lesen in Puppung

### Mobile Bücherzelle im Alexanfeld und Bücherzelt im Klostergarten Puppung

Wie ihr bestimmt wisst, haben wir eine wandernde Bücherzelle, welche derzeit im Alexanfeld steht (gegenüber Einfahrt ehemaliges Gasthaus Nibelungenhof) und das Bücherzelt im Klostergarten Puppung.



Hier werden in naher Zukunft noch zusätzlich zwei Liegen aufgestellt, welche zum Verweilen und Entspannen einladen. Gerne können Bücher vor Ort gelesen, aber auch mit nach Hause genommen werden. Nach dem Motto „Nimm ein Buch - bring ein Buch“ ist man eingeladen, dafür ein anderes Buch in der Zelle bzw. im Zelt zu deponieren.

Da derzeit das Angebot für unsere Kleinsten sehr knapp ist, sind Sie herzlich eingeladen, nicht mehr benötigte Kinderbücher im Bücherzelt oder der Bücherzelle zu tauschen oder zu spenden. Gerne können die Bücher auch bei uns auf der Gemeinde abgegeben werden. Vielen DANK!



**Wir suchen Sie**

[karriere.post.at](https://karriere.post.at)

Jetzt bewerben unter [karriere.post.at](https://karriere.post.at)



Wir versprechen Ihnen, was wirklich wichtig ist:  
Ehrlichkeit, Fairness und vor allem Sicherheit.

**WIR SUCHEN VERSTÄRKUNG IN 4070 EFERDING**

- Zusteller\*innen (Vollzeit, Teilzeit ab 28 Wochenstunden)
- Samstagzusteller\*innen (geringfügig)

Ein Job, auf den man vertrauen kann. Ein Job bei der Post.



## Institut Hartheim - Gelebte Vielfalt, Teilhabe und Nachhaltigkeit

Gesucht werden Mitarbeiter:innen mit „Herz, Fingerspitzengefühl und Verstand“, die einen Beruf mit Menschen lieben.

Vier Jahre ist es mittlerweile her, seit das Institut Hartheim seine erste Außenstelle in Eferding eröffnet hat. Aus der neuen Wohneinrichtung ist innerhalb kurzer Zeit ein Zuhause für die dem Institut anvertrauten Menschen geworden. Auch die Angebote der Fähigkeitsorientierten Aktivität haben sich bewährt.

„Wir leben Vielfalt, Teilhabe und Nachhaltigkeit“, so Magistra Sandra Wiesinger, die das Institut Hartheim als Geschäftsführerin mit neuen Ideen und Projekten zukunftsfit macht. „Das bezieht sich auf die Mitarbeiter:innen, aber vor allem auch auf die Menschen mit Beeinträchtigung, mit denen wir arbeiten!“ Aus diesem Grund bietet das Institut Hartheim den betreuten Menschen unterschiedliche Wohn- und Beschäftigungsmöglichkeiten an, damit diese ihre Fähigkeiten einsetzen und ihren Lebenslauf selbstständig, aktiv und positiv beeinflussen können.



In Eferding sind derzeit drei Wohngruppen mit 21 Bewohner:innen beheimatet, in den Werkstätten, der sogenannten Fähigkeitsorientierten Aktivität, finden 45 Personen eine Beschäftigung. „Sie fühlen sich alle in Eferding angenommen und nehmen sich zu Recht als Teil der Gemeinschaft wahr“, so die Geschäftsführerin. Regelmäßige Spaziergänge, das Einkaufen vor Ort und andere Aktivitäten stärken ihr Selbstbewusstsein.

Ganz besonders streicht Sandra Wiesinger das Engagement der Unternehmen und Organisationen hervor, welche einzelnen betreuten Menschen Arbeit im Rahmen Integrativer Beschäftigung bieten. „Hier ist der soziale Effekt ganz besonders wichtig. Durch das Miteinander von Menschen mit und ohne Beeinträchtigung werden Vorurteile abgebaut, Inklusion wird verwirklicht“, weist Sandra Wiesinger auf die Vorteile dieser Beschäftigungsform hin.

Ihre Erfahrungen können die betreuten Menschen aber nur machen, wenn sie auf Menschen treffen, die sie in ihren unterschiedlichen Persönlichkeiten annehmen und ihnen mit viel Empathie und Zuneigung begegnen. Vor allem den Mitarbeiter:innen kommt dabei eine besondere Bedeutung zu. Sie unterstützen die zu betreuenden Menschen bei der Bewältigung des Alltags, helfen, ihren Tag zu strukturieren, intervenieren aber auch, wenn pflegerische oder medizinische Unterstützung nötig ist.

In Eferding sind es derzeit insgesamt 38 Personen, die in den Wohngruppen und in der Fähigkeitsorientierten Aktivität arbeiten. Sie wissen, dass Arbeit im Sozialbereich kein Job ist, sondern eine Berufung, eine Arbeit mit Herz. Viele der Mitarbeiter:innen arbeiten in Teilzeit und haben unterschiedliche Arbeitszeitmodelle, die ihnen helfen, ihre beruflichen und privaten Aufgaben bzw. Interessen zu vereinbaren.

„Um unseren agogischen Standard halten und den Bedürfnissen der von uns betreuten Menschen gerecht zu werden, sind wir auf der Suche nach neuen Mitarbeiter:innen. Wir bieten ihnen einen besonderen Arbeitsplatz, in dem ihre Persönlichkeit und ihre Talente gefragt sind und im besten Sinne weiterentwickelt werden“, so Magistra Sandra Wiesinger.





## Neuer Bahnhof in Alkoven - Schienenersatzverkehr während der Baumaßnahmen

Um für unseren Fahrgästen einen reibungslosen Verkehr bieten zu können, wachsende Mobilitätsbedürfnisse abzudecken und ein Höchstmaß an Sicherheit zu gewährleisten, sind unter anderem auch Investitionen in die bestehende Infrastruktur notwendig. Dies gilt auch für den Bahnhof Alkoven, der in den nächsten Wochen und Monaten zu einer modernen zukunftsfähigen Mobilitätsdrehscheibe um- und ausgebaut wird.

Im Rahmen dieser Umbauarbeiten finden im öffentlichen Personenverkehr der LILO zeitlich versetzt mehrere Schienenersatzverkehre statt, über die wir Sie informieren wollen. Diese Ersatzverkehre werden mit Bussen durchgeführt.

Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der LILO bzw. von Stern & Hafferl Verkehr geben ihr Bestes, um Unannehmlichkeiten wegen der Bauarbeiten weitgehend zu vermeiden.

### Geplante Schienenersatzverkehre:

1. Zwischen Alkoven und Eferding:  
9. Juni bis 8. Juli 2023
2. Zwischen Dörnbach/Hitzing und Eferding:  
8. Juli bis 24. Juli 2023
3. Zwischen Linz und Eferding:  
24. Juli bis 12. August 2023
4. Zwischen Dörnbach/Hitzing und Eferding:  
12. August bis 7. September 2023
5. Information an Schulen

Die Details zu den einzelnen Schienenersatzverkehren wie z.B. die örtliche Einrichtung der Ersatzhaltestellen stehen über ausgehängte und ausgegebene Fahrgastinformationen in den Zügen und Haltestellen sowie über [www.stern-verkehr.at](http://www.stern-verkehr.at) zur Verfügung. Eine genaue Routenführung der Schienenersatzverkehre ist in elektronischer Form mittels QR-Code auf den Fahrgastinformationen abrufbar.

Während der Bautätigkeiten stehen leider keine Parkmöglichkeiten im Bereich des Bahnhofes in Alkoven zur Verfügung. Wir bitten die Fahrgäste die ausgewiesenen Alternativparkplätze in Eferding, Fraham und Dörnbach/Hitzing zu benützen.

Wir ersuchen die Durchführung von Gruppenreisen oder Schulausflügen im Zeitraum der stattfindenden Schienenersatzverkehre auf Grund der Platzressourcen nach Möglichkeit zu verschieben. Eine Garantie für die Bereitstellung von Sitzplätzen kann nicht gewährt werden. Eine Fahrradmitnahme ist beförderungstechnisch nicht möglich.

Für Rückfragen steht Ihnen die Standortleitung der LILO unter 07272 2232-0 gerne zur Verfügung.  
[www.stern-verkehr.at](http://www.stern-verkehr.at)

## Schüler- und Lehrlingsfreifahrt

### Smarte Tickets

für Schülerinnen  
und Schüler!



GEWINNSPIEL für Frühbucher –  
bis zum 11.08.2023 Ticket online bestellen und automatisch teilnehmen.

Alle Schülerinnen, Schüler und Lehrlinge, die bis **11.08.2023** ihre Schüler- oder Lehrlingsfreifahrt oder ein Jugendticket-Netz für das Schuljahr 2023/24 **ONLINE bestellen**, nehmen **automatisch** am Gewinnspiel teil.

Verlost werden:

1x KlimaTicket OÖ Gesamt

3x Scooter

10x Kino-Gutschein im Wert von 10 €

10x OÖVV Überraschungs-Goodie Bag

stern hafferl  
VERKEHR >>>

LILO

oövv  
Der Verkehrsverbund

## Information

### SCHIENENERSATZVERKEHR



Sehr geehrte Fahrgäste der LILO!

In Alkoven wird ein neuer Bahnhof errichtet.

Daher wird ein Schienenersatzverkehr mit Bussen eingerichtet.



Von Freitag, 09. Juni 2023, 4:00 Uhr  
bis Samstag, 08. Juli 2023, 4:00 Uhr

zwischen

## Alkoven und Eferding

Es werden folgende Ersatzhaltestellen eingerichtet:

Zughaltestelle	Ersatzhaltestelle
Alkoven <b>NEUE ERSATZHALTESTELLE</b>	Bahnhofplatz, vis a'vis ENI-Tankstelle
Alkoven Schule	Eferdinger Straße, B129 (Alte Hauptstraße)
Straß / Emling	Bushaltestelle, B129 Straß/Emling
Fraham	Haltestellenvorplatz
Unterhillinglah	Bushaltestelle, Unterhillinglah
Eferding Gewerbegebiet	Bushaltestelle, Karl Schachinger- Straße
Eferding	Bushaltestelle, P+R Anlage

Für die Schüler der Alkovener Schulen wird am Morgen ein Direktbus zur Schule eingesetzt.

Der Autobus ist mit der Aufschrift LILO gekennzeichnet.

Ein Fahrradtransport ist während des Schienenersatzverkehrs nicht möglich!

Wir bauen für Sie und bitten bei auftretenden Unannehmlichkeiten und verkehrsbedingten Verspätungen um Ihr Verständnis.

Stern & Hafferl Verkehrsgesellschaft m.b.H., 4810 Gmunden, Kuferzeile 32,  
Telefon: +43 7612 795-2000, E-Mail: [service@stern-verkehr.at](mailto:service@stern-verkehr.at), Internet: [www.stern-verkehr.at](http://www.stern-verkehr.at)





## Apotheken - Bereitschaftsdienst

Die Dienstbereitschaft der angeführten Apotheken beginnt wochentags nach Dienstschluss, samstags ab 17.00 Uhr und an Sonn- und Feiertagen ab 8.00 Uhr.

<b>1</b> <b>Stadtapotheke Eferding</b> Stadtplatz 15 <b>4070 Eferding</b> Tel.: (07272) 22 17	<b>2</b> <b>St. Hubertus-Apotheke</b> Bahnhofstraße 38 <b>4082 Aschach/D.</b> Tel.: (07273) 63 04	<b>3</b> <b>Nibelungen-Apotheke</b> Edelweißstraße 6 <b>4072 Alkoven</b> Tel.: (07274) 89 20
<b>4</b> <b>Christophorus-Apotheke</b> Linzer Straße 16 <b>4070 Eferding</b> Tel.: (07272) 76 9 50	<b>5</b> <b>Nibelungen-Apotheke</b> Edelweißstraße 6 <b>4072 Alkoven</b> Tel.: (07274) 89 20	

Juni		
Do.	01.06.2023	2
Fr.	02.06.2023	3
Sa.	03.06.2023	4
<b>So.</b>	<b>04.06.2023</b>	<b>4</b>
Mo.	05.06.2023	5
Di.	06.06.2023	1
Mi.	07.06.2023	2
Do.	08.06.2023	3
Fr.	09.06.2023	4
Sa.	10.06.2023	5
<b>So.</b>	<b>11.06.2023</b>	<b>5</b>
Mo.	12.06.2023	1
Di.	13.06.2023	2
Mi.	14.06.2023	3
Do.	15.06.2023	4
Fr.	16.06.2023	5
Sa.	17.06.2023	1
<b>So.</b>	<b>18.06.2023</b>	<b>1</b>
Mo.	19.06.2023	2
Di.	20.06.2023	3
Mi.	21.06.2023	4
Do.	22.06.2023	5
Fr.	23.06.2023	1
Sa.	24.06.2023	2
<b>So.</b>	<b>25.06.2023</b>	<b>2</b>
Mo.	26.06.2023	3
Di.	27.06.2023	4
Mi.	28.06.2023	5
Do.	29.06.2023	1
Fr.	30.06.2023	2

Juli		
Sa.	01.07.2023	3
<b>So.</b>	<b>02.07.2023</b>	<b>3</b>
Mo.	03.07.2023	4
Di.	04.07.2023	5
Mi.	05.07.2023	1
Do.	06.07.2023	2
Fr.	07.07.2023	3
Sa.	08.07.2023	4
<b>So.</b>	<b>09.07.2023</b>	<b>4</b>
Mo.	10.07.2023	5
Di.	11.07.2023	1
Mi.	12.07.2023	2
Do.	13.07.2023	3
Fr.	14.07.2023	4
Sa.	15.07.2023	5
<b>So.</b>	<b>16.07.2023</b>	<b>5</b>
Mo.	17.07.2023	1
Di.	18.07.2023	2
Mi.	19.07.2023	3
Do.	20.07.2023	4
Fr.	21.07.2023	5
Sa.	22.07.2023	1
<b>So.</b>	<b>23.07.2023</b>	<b>1</b>
Mo.	24.07.2023	2
Di.	25.07.2023	3
Mi.	26.07.2023	4
Do.	27.07.2023	5
Fr.	28.07.2023	1
Sa.	29.07.2023	2
<b>So.</b>	<b>30.07.2023</b>	<b>2</b>
Mo.	31.07.2023	3

August		
Di.	01.08.2023	4
Mi.	02.08.2023	5
Do.	03.08.2023	1
Fr.	04.08.2023	2
Sa.	05.08.2023	3
<b>So.</b>	<b>06.08.2023</b>	<b>3</b>
Mo.	07.08.2023	4
Di.	08.08.2023	5
Mi.	09.08.2023	1
Do.	10.08.2023	2
Fr.	11.08.2023	3
Sa.	12.08.2023	4
<b>So.</b>	<b>13.08.2023</b>	<b>4</b>
Mo.	14.08.2023	5
Di.	15.08.2023	1
Mi.	16.08.2023	2
Do.	17.08.2023	3
Fr.	18.08.2023	4
Sa.	19.08.2023	5
<b>So.</b>	<b>20.08.2023</b>	<b>5</b>
Mo.	21.08.2023	1
Di.	22.08.2023	2
Mi.	23.08.2023	3
Do.	24.08.2023	4
Fr.	25.08.2023	5
Sa.	26.08.2023	1
<b>So.</b>	<b>27.08.2023</b>	<b>1</b>
Mo.	28.08.2023	2
Di.	29.08.2023	3
Mi.	30.08.2023	4
Do.	31.08.2023	5

September		
Fr.	01.09.2023	1
Sa.	02.09.2023	2
<b>So.</b>	<b>03.09.2023</b>	<b>2</b>
Mo.	04.09.2023	3
Di.	05.09.2023	4
Mi.	06.09.2023	5
Do.	07.09.2023	1
Fr.	08.09.2023	2
Sa.	09.09.2023	3
<b>So.</b>	<b>10.09.2023</b>	<b>3</b>
Mo.	11.09.2023	4
Di.	12.09.2023	5
Mi.	13.09.2023	1
Do.	14.09.2023	2
Fr.	15.09.2023	3
Sa.	16.09.2023	4
<b>So.</b>	<b>17.09.2023</b>	<b>4</b>
Mo.	18.09.2023	5
Di.	19.09.2023	1
Mi.	20.09.2023	2
Do.	21.09.2023	3
Fr.	22.09.2023	4
Sa.	23.09.2023	5
<b>So.</b>	<b>24.09.2023</b>	<b>5</b>
Mo.	25.09.2023	1
Di.	26.09.2023	2
Mi.	27.09.2023	3
Do.	28.09.2023	4
Fr.	29.09.2023	5
Sa.	30.09.2023	1

## Hausärztlicher Notdienst - Änderungen!

**Für jeden Ordinationsbesuch ist künftig eine telefonische Anmeldung beim Hausärztlichen Notdienst unter der Kurzwahl 141 zwingend erforderlich!**

Hier wird Ihnen mitgeteilt, welche Ordination Dienst hat. Da es häufig zu kurzfristigen Dienstplanänderungen kommt, wurde von einer weiteren Veröffentlichung des Dienstplanes abgeraten.



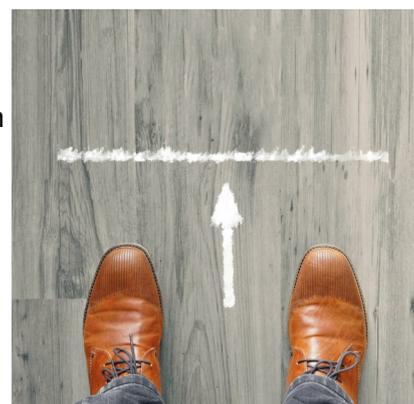
## Behindertenberatung von A-Z für den Bezirk Eferding

### Machen Sie den 1. Schritt!

Der OÖ. KOBV hilft seit seiner Gründung im Jahr 1945 nicht nur behinderten Menschen, zu ihrem Recht zu kommen, sondern auch ihre Ansprüche nutzen zu können.

Ziel des Projektes ist die berufliche Integration und soziale Absicherung von Menschen mit Behinderung. Die Zielgruppe sind Menschen mit Behinderung im berufsfähigen Alter (15 – 65 Jahre) und deren Angehörige.

**Wenn Sie gesundheitliche Einschränkungen und deswegen Probleme haben, Ihre Arbeit zu behalten oder eine zu finden, wenden Sie sich an uns!**



Es kann vieles in Kürze telefonisch, per Mail, aber auch persönlich vor Ort geklärt werden.

Melden Sie sich bei den Themen wie Behindertenpass, Kündigungsschutz, Medizinische oder berufliche Rehabilitation, Umschulungen, Zuschüsse und Förderungen, und vielem mehr.

**Beratungstermine, die in der Arbeiterkammer Grieskirchen, in Wels oder in Linz stattfinden, können unter der Telefonnummer 0732 656361 vereinbart werden.**



**Die Beratungen sind kostenlos.**

 Sozialministeriumservice

## Betrieb von unbemannten Flugobjekten

Unbemannte Luftfahrzeuge, sogenannte Drohnen, erfreuen sich immer größerer Beliebtheit. Dabei ist zu beachten, dass diese gemäß § 24f Luftfahrtgesetz **nur mit Bewilligung der Austro Control betrieben werden dürfen.**

Aufgrund einer Anregung aus der Bevölkerung möchten wir im Sinne der guten Nachbarschaft und eines guten Miteinanders darauf aufmerksam machen, dass Drohnenflüge über **bewohnten Grundstücken nicht erwünscht sind.**

Es wird darauf hingewiesen, dass der Betrieb ohne Bewilligung gemäß §169 Luftfahrtgesetz eine Verwaltungsübertretung darstellt, die mit Geldstrafen bis 22.000,00 Euro geahndet werden kann.



Bild von Thomas Ehrhardt auf Pixabay



## Geburtstagsjubilare und Goldene Hochzeit



Christine Ruthmann, 80 Jahre



Edeltraud Deuschl, 80 Jahre



Adolf Kringinger, 85 Jahre



Adolf Rathwallner, 80 Jahre



Anna Pointner, 85 Jahre



Maria Schaffrath, 90 Jahre



Werner Sulzbacher, 80 Jahre

**Kein Foto:**

Alois Lehner, 90 Jahre

Goldene Hochzeit  
Renate & Herbert Eisenköck





Herzlich Willkommen in Puppung kleine Olivia!  
Tochter von Sabrina und Gabriel Schwertberger

Jaksch Dominik  
& Berner Bianca,  
Hinzenbach  
Eheschließung am  
22.04.2023  
in Puppung



**Kein Foto:**

Nora & Marcus Rathmayr - ein Leon  
Isabella & Thomas Engelberger - ein Jaron  
Paschinger Anna & Christoph Hueber - ein Matthias

**Wir weisen darauf hin, dass eine Veröffentlichung von Gratulationen nur mit ausdrücklichem Einverständnis erfolgen darf.**

Sollten Sie eine Ehrung, Geburt, bestandene Prüfung oder Sonstiges in der Gemeindezeitung veröffentlichen wollen, senden Sie Ihre Glückwünsche an [gemeinde@puppung.ooe.gv.at](mailto:gemeinde@puppung.ooe.gv.at)

**Schnappschuss aus Puppung**



Ein herzliches Dankeschön an Herrn Rainer Waldhör, der die Wiederanbringung unseres „Puppinger Wahrzeichens“ im Zuge der Bauarbeiten am Areal des ehemaligen BAPH Leumühle bildlich festgehalten hat.

**In lieber Erinnerung...**



**Walter Wagner**  
Unterschaden 34, 82 Jahre

**Klaus Pointner**  
Brandstatt 33, 64 Jahre

**Herta Rieß**  
Waschpoint 52, 83 Jahre



# performance in construction

Unter dem Dach der HABAU GROUP wickeln wir professionell individuelle Bauprojekte in sämtlichen Sparten des Hoch- und Tiefbaus ab. Dabei bauen wir auf Handschlagqualität und Kundenbeziehung auf Augenhöhe.

[h-f.at](http://h-f.at)

part of the family  
**HABAU  
GROUP**



© Tobias Schneider-Lenz



**SEMINARTERMIN**

18. September 2023,  
18:30 - 21:30 Uhr

**SEMINARORT**

Haus Eferdinger Land  
Linzer Straße 4  
4070 Eferding  
Tel 07272/69799

**ANMELDUNG**

bis spätestens 08.09.2023  
LFI-Kursnummer: 3329/284  
bei Gemeinde Puppung  
Tel 07272 / 2331 - 14  
Begrenzte Teilnehmerzahl!

Geschäftsbedingungen: ooe.lfi.at/agb

**KURSBEITRAG**

€ 35,00  
Preisänderungen ab 01.09.2023 vorbehalten!

**TRAINER/-IN**

Martina Sallaberger, Seminarbäuerin

LFI EFERDING GRIESKIRCHEN WELS

## Gemüse fermentieren

Sauerkraut, Kimchi & Co selber machen

Mo. 18.09.2023, 18:30 - 21:30 Uhr  
Eferding, Haus Eferdinger Land

Fermentieren ist eine seit Jahrhunderten auf der ganzen Welt bewährte Konservierungsmethode. Gemüse durch Milchsäuregärung haltbar zu machen, ist wieder voll im Trend! Denn diese Methode ist einfach, natürlich und praktisch in jedem Haushalt möglich. Fermentiertes Gemüse ist reich an Vitaminen, Mineralstoffen, Enzymen, Probiotika - es ist besser verdaulich, lange haltbar, frei von Konservierungs- und Zusatzstoffen und besticht durch natürliche Aromen-Vielfalt. Das Grundrezept ist einfach: Gemüse + Salz + Zeit. Wie es genau geht, welches Gemüse sich eignet, welche Gefäße, Gewürze etc. verwendet werden, erfahren Sie in diesem Do-it-yourself-Fermentier-Seminar. Gemeinsam mit der Seminarbäuerin wird gehobelt, eingesalzen und eingestampft. Vom klassischen Sauerkraut bis zum trendigen Kimchi. Werden Sie zum Fermentier-Profi. Mit fermentierten Köstlichkeiten lässt sich die Kraft von regionalem Gemüse perfekt für die Wintermonate einfangen.

Die Lebensmittelkosten werden von den Gesunden Gemeinden Hinzenbach und Puppung übernommen.

Folgende Unterlagen sind bitte zur Veranstaltung von den Teilnehmenden mitzubringen:

- 5 Gläser 0,7-1 Liter (Gurkengläser mit Schraubverschluss, Weckgläser oder Bügelverschlussgläser)
- Kugelschreiber
- Schürze/Hausschuhe
- stabilen Korb oder Kiste, in welchem die Gläser heimtransportiert werden können



Mit Unterstützung von Bund, Land und Europäischer Union

Ihr Wissen wächst ooe.lfi.at

Bundesministerium  
Land- und Forstwirtschaft,  
Regionen und Wasserwirtschaft

LE 14-20  
Entwicklung für den Ländlichen Raum

LAND  
OBERÖSTERREICH

Europäischer  
Landwirtschaftsfonds für  
die Entwicklung des  
ländlichen Raumes  
Hier werden Fördergelder in  
die ländlichen Gebiete

## Rhythmisches Hula Hooping und Dance mit Sandra Viehböck

Die moderne Tanzart wird in Kombination mit speziellen Fitnessreifen durchgeführt. Beim Hoop Dance lässt man die Reifen durch rhythmische Bewegungen um den gesamten Körper kreisen, nicht nur um die Hüfte. Dieser Tanzstil stärkt die Ausdauer maßgeblich und fördert das Herz-Kreislauf-System. Zusätzlich führen diese Tanzeinheiten auch zu einem straffen Körper, vor allem in den Problemzonen Bauch, Beine und Po, und helfen beim Abnehmen.



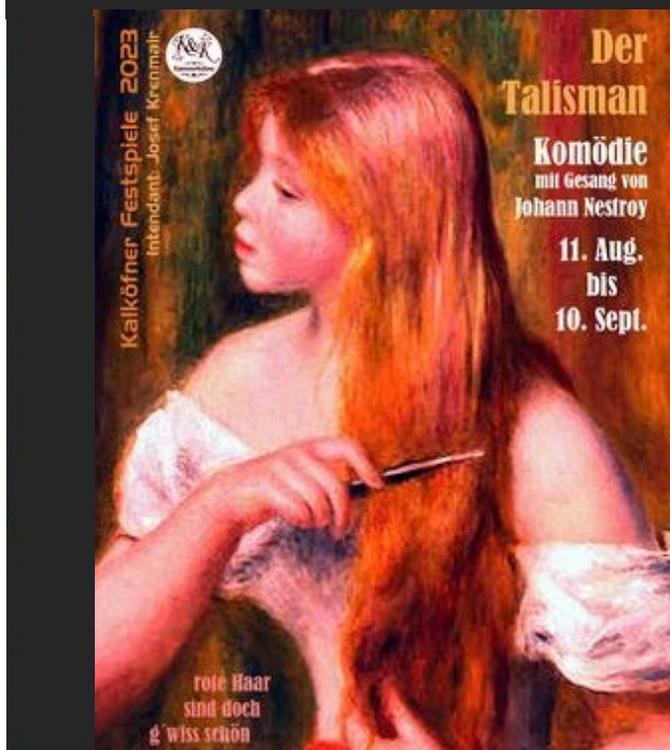
- Kursbeginn:** 23. August 2023  
Mittwochs von 19:00 bis 20:15 Uhr
- Kursort:** Klostergarten Popping
- Kursdauer:** 5 Einheiten zu je 1 1/4 Stunden
- Kosten:** 60,00 Euro
- Trainerin:** Tanzpädagogin Sandra Viehböck,
- Anmeldung:** bis 18. August 2023 unter Tel.Nr. 0660-514 1290 oder E-Mail: sandra.viehboeck@aon.at

**Hula-Hoop- Reifen werden kostenlos zur Verfügung gestellt  
Auch für Anfänger geeignet!**

## KALKÖFNER FESTSPIELE 2023

11. Aug. bis 10. Sept. - Der Talisman - Komödie

eine herzerfrischende Komödie mit Gesang von Johann N. Nestroy



### Das Ensemble

	<b>Anita Tauber</b> als Salome Pockerl Gänsehütern		<b>Verena Roitlmayer</b> als Flora Baumscheer Gärtnerin & Witwe
	<b>Verena te Best</b> als Constantia Kammerfrau & Witwe		<b>Silvia Allmer &amp; Regie</b> als Frau von Cypressenburg ebenfalls Witwe
	<b>Daniel Leitner</b> als Titus Feuerfuchs ein Barbiergeselle		<b>Tommy Nistler</b> als Plutzerkern Gartnergehilfe
	<b>Wolfgang Boldog</b> als Monsieur Marquis Friseur		<b>Josef Krenmair</b> als Spund ein Bierversilberer

## Großzügige Förderung der Sparkasse Eferding-Peuerbach-Waizenkirchen

Die Sparkasse Eferding-Peuerbach-Waizenkirchen investiert jährlich 5 % ihres Jahresgewinns in Projekte und Initiativen von Menschen unserer Region mit dem Ziel, das Gemeinwohl und Miteinander zu stärken. Ein unabhängiges Gremium wählt nach transparenten Kriterien die Förderprojekte aus.

Die Gesunde Gemeinde Puppung hat sich in Kooperation mit dem Roten Kreuz Eferding um eine Förderung durch das „Projekt 21“ beworben und erfreulicherweise die Finanzierung der Umgestaltung der Telefonzelle am „Klinglmayr-Parkplatz“ erhalten.

Mit der Unterstützung durch das Projekt-21 kann nun eine ehemalige Telefonzelle im Ortszentrum von Puppung zu einer Sicherheitszelle mit Defibrillator, Verbandskasten, Feuerlöscher und einer Löschdecke ausgestattet werden. Damit kann Menschen zukünftig bei einem Notfall rasch und lebensrettend geholfen werden. Ein herzliches Dankeschön an die Sparkasse Eferding-Peuerbach-Waizenkirchen für die großzügige Unterstützung!

Elfriede Hermüller, Arbeitskreisleiterin der Gesunden Gemeinde Puppung



v.l.n.r.: Stefan Hagleithner, Regionalleiter Sparkasse EPW; Bgm. Mario Hermüller; Elfriede Hermüller, AK-Leiterin Gesunde Gemeinde; Sandra Pfifferling, Rotes Kreuz Eferding; Sophie Gmeiner, Sparkasse EPW  
Foto: Jürgen Neidlinger, Sparkasse EPW

## Rückblick Erste Hilfe Auffrischkurs

### Lebensretter brauchen Übung!

Aus diesem Grund veranstalteten die Gesunden Gemeinden Puppung und Hinzenbach am 28. + 29. April 2023 einen 8-stündigen Auffrischkurs für Interessierte. Die Themengebiete reichten von der Grundlage der Ersten Hilfe bis hin zum richtigen Umgang bei Herzinfarkt- oder Schlaganfallverdacht.



Ein herzliches Dankeschön an unseren **Ersatzgemeinderat Alexander Friedrich**, der die Planung und Durchführung des Erste Hilfe Kurses übernommen hat und an Oliver Landstätter, der ihn bei der Durchführung des Kurses unterstützte.



Auch die akute Wundversorgung wurde geschult und praxisnah geübt.





## Veranstaltungskalender

### Samstag, 24. Juni 2023 - Puppig

18:00 Uhr: Sonnwendfeuer mit Kinderprogramm am Sportplatz Wörth  
 Veranstalter: FC Nibelungen; Veranstaltungsort: Sportplatz Wörth

### Dienstag + Mittwoch, 27. - 28. Juni 2023 - Hartkirchen:

15:30 - 20:30 Uhr: Blutspendeaktion Hartkirchen  
 Veranstalter: Rotes Kreuz Eferding; Veranstaltungsort: Schaunburgsaal Hartkirchen

### Freitag, 14. Juli 2023 - Eferding

09:00 - 11:00 Uhr: Ferienprogramm Kräuterführung  
 Veranstalter: Kräuterpädagogin Claudia Wagner, Treffpunkt: Parkplatz Kindergarten Ludlgasse

### Dienstag, 18. Juli 2023 - Puppig:

09:00 - 12:00 Uhr: Ferienprogramm Forschend lernen im Wald  
 Veranstalter: Waldpädagogin Eva Glattau, Treffpunkt: Parkplatz vis á vis Gstalthenhof 8

### Montag, 21. August 2023 - Puppig:

09:00 - 12:00 Uhr: Ferienprogramm Spielend lernen im Wald  
 Veranstalter: Waldpädagogin Eva Glattau, Treffpunkt: Parkplatz vis á vis Gstalthenhof 8

### Dienstag + Mittwoch, 22. - 23. August 2023 - Puppig

09:30 - 11:30 Uhr: Ferienprogramm Schmetterlings Tanzworkshop mit Sandra Viehböck  
 Veranstalter: Gesunde Gemeinde Puppig, Veranstaltungsort: Klostergarten Puppig



### Donnerstag, 23. August 2023 - Puppig:

19:00 - 20:15 Uhr: Rhythmisches Hula Hooping und Dance mit Sandra Viehböck,  
 Veranstalter: Gesunde Gemeinde Puppig, Veranstaltungsort: Klostergarten Puppig



Nächster Redaktionsschluss:  
 Mittwoch, 2. August 2023

